MR. A. C. KURIAKOSE :

330. To reduce the total allotment of Rs. 8,01,106 under Demand IX by Rs. 100.

MR. P. S. MAHOMED :

331. To reduce the total allotment of Rs. 8,01,106 under Demand IX by Rs. 100.

PRESIDENT : I put Demand No. IX.—Administration of Justice, Rs. 8,01,106 for the acceptance of the House.

The grant was made.

DEMAND X.—CENTRAL PRISON.

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*) : Sir, I beg to move for a grant not exceeding Rs. 94,978 under Demand X Central Prison.

Motion 332.

The following motion was not moved:—

MR. A. THANU PILLAI :

To reduce the allotment of Rs. 19,738 for establishment by Re. 1.

Motion 333.

MR. A. C. KURIAKOSE :

333. To omit the allotment of Rs. 300 for honorarium to the Moral Instructor.

MR. A. C. KURIAKOSE (*Minachil cum Devicolam*) : സർ, സെൻട്രൽ ജയിലിലെ സാന്മാർഗ്ഗികോപദേഷ്ടാവിനു അലവൻസ് നൽകുന്നതിനായി നീക്കിവച്ചിട്ടുള്ള രൂ 100 കുറയ്ക്കണമെന്നുള്ളതാണ് എന്റെ ഉപക്ഷേപം. അവിടെ ഇങ്ങിനെ സാന്മാർഗ്ഗികോപദേഷ്ടാവായി ഒരാളുണ്ടോ എന്നു തന്നെ എനിക്കു നിശ്ചയമില്ല. സെൻട്രൽ ജയിലിൽ താമസിക്കുന്ന ആളുകൾ പല തരത്തിലുള്ളവരായിരിക്കാം. അവർക്ക് സാന്മാർഗ്ഗികബോധം നൽകുന്നതിനു വേണ്ടി ഗവണ്മെൻറ് എന്തെങ്കിലും ശ്രമം ചെയ്യുന്നുണ്ടെങ്കിൽ അതു പ്രശംസനീയമാണ്. പ്രായേണ സെൻട്രൽ ജയിലിൽ വരുന്ന ആളുകൾ നല്ലവരായിരിക്കയില്ല എന്നാണു വിചാരിക്കേണ്ടതു്. അങ്ങിനെയുള്ളവരെ പഠിപ്പിക്കുന്നതിനു ഗവണ്മെൻറ് ഒരു പദ്ധതി ഏർപ്പെടുത്തീട്ടുള്ളതിനു പ്രതിബന്ധക്കാരനല്ല ഞാൻ. എന്നാൽ ഓരോരുത്തരുടെ ജീവിതരീതിയ്ക്കും മതബോധത്തിനും വിഘാതമായ ഒരു സാന്മാർഗ്ഗികബോധമാണു നൽകുന്നതെങ്കിൽ അതു തീച്ചയായും പരിഹരിക്കപ്പെടണം. ഇങ്ങനെ സെൻട്രൽ ജയിലിൽ സാന്മാർഗ്ഗിക ബോധനം നൽകുന്നവർ എത്ര പേരുണ്ട്? ഈ തുക ഒരാൾക്കു മാത്രമാണോ നൽകി വരുന്നതു? ഈ സംഗതികളെല്ലാം ഒരിക്കൽ ഈ കൗൺസിലിന്റെ ആലോചനയ്ക്കു വിഷയമായി തീരുകയും, ഈ കൗൺസിൽ തന്നെ അങ്ങിനെ ഒരലവൻസ് കൊടുക്കുന്നതിലുള്ള അതൃപ്തിയെ പ്രദർശിപ്പിക്കയും ചെയ്തു എന്നു എനിക്കു തോന്നുന്നുണ്ട്. ആ നിലയ്ക്കു ഇങ്ങിനെ ഒരു തുക അനുവദിച്ചു പ്രത്യേകമായിട്ടു ഒരാളിനെ

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

സഹായിച്ചുകളയാമെന്നുഗവണ്മെൻറു വിചാരിക്കുന്നതായി കാണുന്നതിൽ ആശ്ചര്യപ്പെടുന്നു. അതിനാൽഈതുക ഗവണ്മെൻറു പിൻവലിക്കേണ്ടതാണെന്നാണ് എൻറെ അഭിപ്രായം. ഈ അഭിപ്രായം പ്രത്യക്ഷപ്പെടുത്താനായിട്ട് ഉദ്ദേശിച്ചിട്ടുള്ള ഈ ഉപക്ഷേപത്തെ ഈ സഭ മുമ്പാകെ ഞാൻ അവതരിപ്പിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): This motion is to omit the allotment for honorarium given to the Moral Instructor. He is a gentleman of the Trivandrum town and he gives moral instruction to the convicts of the Jail. This Instructor does not teach any principles of any particular religion, but he gives only general instructions and principles universally accepted by all religions. It has been reported by the Superintendent of the Central Prison, that all convicts take advantage of this instruction. This instruction is imparted to purify the character of the convicts as a whole and not to improve the character of a particular community.

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): May I know whether this Instructor had any training?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): He is a local Vakil.

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): May I know whether he has any special training and if so where was it?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): I do not know whether he had a training in any College.

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): I simply want to know whether he has any training in that direction?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): Yes, he had some training.

He is a member of the Humanitarian Society and is doing this work for the last six years.

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): This answer does not enlighten me.

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): This is all I know of him. He is a religious gentleman.

MR. N. K. KRISHNA PILLAI (*Neyyattinkara*): Is he not also a good musician?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): I am not aware.

He has been doing this work for about six years. The same question was discussed in the last Council and the honorarium was vetoed by it. The very same Council restored that honorarium.

MR. T. C. KESAVA PILLAI (*Kalkulam* cum *Vilavankod*): Is he not a man of very good reputation?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): Yes. He is also a very sociable and earnest gentleman.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

MR. V. CHELLAM PILLAI (*Tovala*): May I know whether instruction is also given to the officers of the Central Prison?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): If the officers want, they can take advantage of it. The moral instruction now imparted is intended for the convicts.

MR. K. P. NILAKANTA PILLAI (*Chirayinkil*): May I know whether the convicts who receive instruction once, return to the Jail?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): May or may not.

MR. N. K. KRISHNA PILLAI (*Neyyattinkara*): How many times in a month does the instructor give training?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): He goes there every Sunday.

Originally this Moral Instructor was given a conveyance allowance and afterwards it was converted into an honorarium. This honorarium is nothing when compared to the work he does, in the Jail. This cannot be considered as a profit to him. He has taken this as a labour of love. All the Jail population take advantage of this instruction.

MR. N. K. KRISHNA PILLAI (*Neyyattinkara*): Is there any objection in the work being undertaken by the Salvation Army Missionaries?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): There is no objection.

MR. A. C. KURIAKOSE (*Minachil* cum *Devicolam*): അങ്ങിനെയുള്ള വ്യക്തികൾക്കെങ്കിലും അലവൻസുകൊടുക്കുന്നുണ്ടോ?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): അലവൻസിനായിട്ടല്ല അവർ വരുന്നത്.

MR. A. C. KURIAKOSE (*Minachil* cum *Devicolam*): ഇപ്പോഴും വരുന്നയാൾ അലവൻസിനായിട്ടാണോ വരുന്നത്?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): ഇതിലേക്കു മറുപടി ഇതിൻമുമ്പുതന്നെ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്.

MR. K. MADHAVAN PILLAI (*Trivandrum* cum *Neduvangad*): Is not a Hindu lady giving moral instruction there?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): I have no information.

MR. K. MADHAVAN PILLAI (*Trivandrum* cum *Neduvangad*): A Brahmin lady is visiting the Central Prison and giving moral instruction. May I know whether she is in receipt of any allowance?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): I have no information.

MR. K. MADHAVAN PILLAI (*Trivandrum* cum *Neduvangad*): Last year a Brahmin had applied for the post. What about that?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): I am not aware of any such application.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

MR. A. C. KURIAKOSE (*Minachil* cum *Devicolam*): സർ, ഈ ഉപക്ഷേപത്തിനു നൽകിയ മറുപടിയിൽ നിന്നും ഞാൻമനസ്സിലാക്കുന്നതു ഒരുമതത്തെ ആശ്രയിച്ചല്ല സാന്മാർഗ്ഗിക ബോധം നൽകുന്നതു്, നേരെമറിച്ചുസാവ്വത്രികമായ ഒരു സാന്മാർഗ്ഗികബോധമാണു് കൊടുക്കുന്നതു് എന്നാണു്. അതിൽ ഒരു അന്തരമുള്ളതു ഗവണ്മെൻറു ധരിച്ചിരിക്കണമെന്നാണു് എന്റെ ഉദ്ദേശം. സകല മതത്തിൽപ്പെട്ടവരും ചില കാരണവശാൽ തടവിൽവന്നുചേരുന്നു. ഓരോ മതസ്ഥന്മാർക്കും നൽകേണ്ട സാന്മാർഗ്ഗികബോധം ഓരോ പ്രകാരത്തിലായിരിക്കും. ഇങ്ങനെ നാനാ മതസ്ഥന്മാരായ തടവുകാർക്കു വേണ്ടസാന്മാർഗ്ഗികബോധം നൽകുന്നതിനു പ്രാപ്തനായ ഒരാളാണു് ഇപ്പോഴത്തെ സാന്മാർഗ്ഗികൊപദേഷ്ടാവു എന്നു വിചാരിക്കാൻ തരമില്ല. ജയിൽവാസികൾ തടവിൽ ഇരിക്കേണ്ടവരാണു്. അവർക്കു സ്വാതന്ത്ര്യമില്ല. അങ്ങനെയുള്ളവർക്കു ജയിൽവാസകാലത്തു നൽകുന്ന സാന്മാർഗ്ഗികബോധം അവർ തടവുകാലം കഴിഞ്ഞു പുറത്തുപോകുമ്പോൾ അവരുടെ മതവിശ്വാസത്തിനു ബാധകമായിതീർന്നേയ്ക്കാൻ ഇടയുണ്ടു്.

MR. T. C. KESAVA PILLAI (*Kalkulam* cum *Vilavankod*) : തിയാസഫിമതം പൊതുവേയുള്ള ഒന്നാണെന്നു അറിയാമോ?

MR. A. C. KURIAKOSE (*Minachil* cum *Devicolam*): ഒരു മതത്തെപ്പറ്റി എനിക്കിവിടെ പറയേണ്ട ആവശ്യമില്ല. സാവ്വത്രികമായ ഒരു മതബോധം ഉണ്ടാക്കികൊടുക്കേണ്ടതു തടവിൽ കൊണ്ടിട്ടിട്ടല്ല. സ്വതന്ത്രന്മാരായ ആളുകളുടെയിടയിൽ പ്രസംഗിച്ചാണു് ആ ബോധം ഉണ്ടാക്കിക്കൊടുക്കേണ്ടതു്. അതു ഗവണ്മെൻറു മനസ്സിലാക്കണമെന്നാണു് ഞാൻ പറയുന്നതു്.

MR. N. K. KRISHNA PILLAI (*Neyyattinkara*): സാന്മാർഗ്ഗികോപദേശം ചെയ്യുന്നതിനു പ്രതിഫലം വാങ്ങിക്കുന്നതു ശരിയാണെന്നു അഭിപ്രായമുണ്ടോ?

MR. A. C. KURIAKOSE (*Minachil* cum *Devicolam*) : അതിനെപ്പറ്റി ഞാൻ പറയുന്നില്ല. ഒരു തുക അതിലേക്കു വേണ്ടി വ്യയം ചെയ്യുന്നുണ്ടെന്നു കാണുന്നു. അതു ശരിയാണോ എന്നു ഗവണ്മെൻറു തന്നെ ആലോചിക്കേണ്ടതാണു്.

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*) : സാന്മാർഗ്ഗികോപദേശത്തിനു എല്ലാ പേരും പോകണമെന്നു നിർബന്ധമില്ല. മനസ്സുള്ളവർ മാത്രം പോയാൽ മതി.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

MR. A. C. KURIAKOSE (*Minachil* cum *Devicolam*): അങ്ങിനെയാണെങ്കിൽ ഗവണ്മെൻറ ഈ ധനവ്യയം എന്തിനു നടത്തുന്നു?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): ഇഷ്ടമുണ്ടെങ്കിൽ പോയി കേറിക്കാമെന്നല്ലാതെ ഗവണ്മെൻറ ആരേയും നിർബന്ധിക്കുന്നില്ല.

MR. A. C. KURIAKOSE (*Minachil* cum *Devicolam*): അങ്ങിനേയായിരിക്കാം. എന്നാൽ അവർ തടവിൽ കിടക്കുന്നതു കൊണ്ടു അവർ വിചാരിക്കുന്നതു പോലെ പ്രവർത്തിക്കാൻ സാധിക്കയില്ലല്ലൊ. എല്ലാ അധികാരികളും ഒരേ തരത്തിലുള്ളവരായിരിക്കയില്ല. ഈ വിഷയത്തിൽ ഗവണ്മെൻറ അനുവർത്തിച്ചു വരുന്ന നയം ശരിയാണോ എന്നു ആലോചിക്കണം. ഇതും പ്രസ്താവിച്ചു കൊണ്ടു ഞാൻ ഈ ഉപക്ഷേപത്തെ പിൻവലിക്കുന്നതിനു അനുവാദം ചോദിച്ചു കൊള്ളുന്നു.

PRESIDENT: Does the House permit the motion to be withdrawn?

The motion was, by leave, withdrawn.

Motion 334.

The following motion was not moved:

MR. P. S. MAHOMED:

334. To reduce the allotment of Rs. 300 for honorarium to Moral Instructor by Rs. 10.

Motion *335*.

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): I beg to make the following motion.

To reduce the allotment of Rs. 77,978 for Central Prison by Rs. 10.

Sir, in introducing this motion, my object is just to call the attention of the Government to certain defects in the jail administration. Sir, our jail administration requires a bit looking into. I do not exaggerate that the Jail is pratically an isolated department. To my mind, for the last four or five years, the Head of the Administration has not considered worthwhile to step into the Jail just to see how the prisoners get on. Probably there may be different views on the matter. But, when we look into the classical principles of a progressive administration, this is a question which should engage the attention of the Head of the Administration. Sir, the state of affairs in the Central Prison as I said before requires a bit looking into for several reasons. I may suggest that the Superintendent of the Jail is a man who has no expert training in the matter. My friends on this side of the House who may not have considered the question may ask me why an expert is necessary for looking into the jail administration? My answer to them is, by expert I mean, a man who has had some training in the administration of affairs in the jail. I may say, Sir, without fear of contradiction, that the present Superintendent has never stirred out of Trivandrum. I can say definitely he was not given any opportunity to study the condition of the jails outside Travancore. Further, I can even say that

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

even in Trivandrum he has not seen any sub-jail and undertrial prisoners. This is what I mean by training, and consequently by this training he can become an expert.

MR. S. PIRAVIPERUMAL PILLAI (*Commerce and Industry, South*): Has the member any objection to depute the present Superintendent to other places?

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikom*): I am very glad to send him on deputation to other places. I strongly advocate that he must be sent to other places on deputation to study the state of affairs obtaining there.

The state of affairs in the Central Prison and in the mofussil prisons is different. There cannot be any difference between man and man. The treatment accorded to the prisoners in the Central Prison and those of the ordinary jail is entirely different. The treatment that is accorded to the prisoners in mofussil jails is really very hard to think of. Those who are under Police custody should not be allowed to remain there for more than 24 hours. They must be sent to the local jail.

MR. P. S. MAHOMED (*Nominated*): പോലീസ് സ്റ്റേഷനിൽ താ
ത്ത സമ ജയിലുണ്ടെന്നറിയാമോ?

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): A peep in the Police custody will make a man shudder. As soon as a thief becomes an undertrial prisoner he has to be pronounced guilty. It is only after then, he becomes a culprit. Such men should never be allowed to remain in the Police custody for more than 24 hours. They must be sent to the sub-jails.

Another point I have to emphasise is that the present Superintendent must be asked to tour round the country and supervise the conditions prevailing in jails. This is a matter which should engage the serious attention of the Government.

This Superintendent has been the head of the Central Jail for the last 17 years, I am subject to correction. He has never gone outside Trivandrum in his official capacity. It is time to send him out. If I remember the recommendation of the Jail Committee, it is stated that a man should not be allowed to stagnate in a particular place for more than 5 years. Under these circumstances, in the central prison a man must not remain as the head of the institution for more than 5 years. If there is stagnation the condition in the jail will never improve.

MR. S. PIRAVIPERUMAL PILLAI (*Commerce and Industry, South*): Is it the opinion of the member that the other Superintendents also should be sent out for training?

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): The question of sending every Superintendent on deputation does not arise. The present Superintendent of the Central Jail who is there for the last 17 years should not be allowed to remain there, without any training. With these few words I place this motion for the consideration of the House.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

MR. MURUVELIL PACHU PILLAI (*Shertallai*): സർ, ഞാൻ ഈ ഉപക്ഷേപത്തെ പിൻതാങ്ങുന്നു. ഇവിടത്തെ ജയിലിൽകിടക്കുന്ന പുള്ളികളോട് ഇപ്പോഴും കാണിച്ചുവരുന്ന പെരുമാറ്റം ഒട്ടുംതന്നെ ആശാസ്യമല്ല. കഴിഞ്ഞ റിപ്പോർട്ടനുസരിച്ചു ജയിലിൽ ഫ്രീഡം അണ്ടർഡെയൽ പ്രിസനേർസ് കിടപ്പുണ്ടായിരുന്നുഎന്ന് കാണുന്നു. കുറ്റംചെയ്യുന്നതു ഒരു മാനസീക രോഗമായിട്ടാണ് ഇപ്പോൾ വിചാരിച്ചുവരുന്നത്. ഇതിനെ ചികിത്സിച്ചു ഭേദപ്പെടുത്തത്തക്കവണ്ണമുള്ള എല്ലാവിധ പ്രവർത്തികളും ചെയ്യേണ്ടതു് അധികൃതന്മാരുടെ മുമതലയാകുന്നു. മട്ടനയം പരിഷ്കൃതഗവണ്മെൻറുകളും ഒന്നുംതന്നെ ഇപ്പോൾജയിൽവാസികളോടു ഉപയോഗിക്കുന്നില്ല. ജയിലിൽവച്ചു ചെയ്യുന്നകുറ്റത്തിന് കൊടുത്തുവരുന്ന അടി ശിക്ഷതന്നെ നിർദ്ദോഷം നിർത്തൽചെയ്യേണ്ടതാണ്. ഫ്രീഡം-ൽ ആരുടേയും മേൽ അടിശിക്ഷനടത്താൻഇടവന്നിട്ടില്ലഎന്നു റിപ്പോർട്ടിൽ കാണുന്നതു വാസ്തവത്തിൽ സന്തോഷിക്കത്തക്ക ഒരു സംഗതിയാണ്. അടിശിക്ഷഅശേഷം പാടില്ലെന്നുതന്നെ ഒരു വ്യവസ്ഥ ഉണ്ടാകണം. പതിവായി കുറ്റം ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്നവരേയും, അതായതു, കേഡികളെയും, യാദൃശ്ചികമായി കുറ്റത്തിലുൾപ്പെട്ട പോകുന്നവരേയും ഒരേമുറിയിൽഇട്ടസൂക്ഷിച്ചുവരുന്നു. പതിവായി കുറ്റം ചെയ്യുന്നവനു് കുറ്റം ചെയ്യുന്നതിനുള്ള ടെൻഡൻസി എപ്പോഴും ഉണ്ടായിരിക്കും. എന്നാൽ യാദൃശ്ചികമായികുറ്റംചെയ്യുന്നവനു് ഇതുകുറയുമെങ്കിലും ഇവർഒന്നിച്ചുകിടക്കുന്നതുകൊണ്ടു് പലദോഷങ്ങൾക്കും ഇടയുണ്ടു്. ഇങ്ങനെയുള്ള സംഗതികളിൽ ജയിൽപുള്ളികളോടു ചില വ്യത്യാസങ്ങൾ കാണിക്കേണ്ടതാണു്.

ജയിലിൽ വാസംകഴിഞ്ഞു അവർ പുറത്തുപോകുമ്പോൾ അവരുടെ സ്വഭാവങ്ങളേയും നടപടികളേയും നന്നാക്കത്തക്കവണ്ണമുള്ള വിദ്യാഭ്യാസം അവക്കു ജയിലിൽവച്ചു തന്നെ ഉണ്ടാക്കികൊടുക്കണം. ജയിലിൽ താമസിക്കുന്നകാലത്തു് അവക്കു് സന്മാർഗ്ഗബോധം നൽകുന്ന രീതിയെപ്പറ്റി മി. കയ്യാക്കോസ് ആക്ഷേപിച്ചു എങ്കിലും ആ അഭിപ്രായത്തോടു എനിക്കു യോജിക്കാൻ നിവൃത്തിയില്ല. അവക്കു ശരിയായ വിദ്യാഭ്യാസവും സന്മാർഗ്ഗബോധവും നൽകേണ്ടതാണു്. പൊതുവെ ഒരു മതത്തെപ്പറ്റി വിമർശിച്ചു ഒരു മതംവിട്ടു മറെറാരുമതത്തിൽ അവരെ ആകർഷിക്കത്തക്കവണ്ണം ഉള്ള മതബോധമൊ പ്രസംഗമൊ കൊടുക്കണമെന്നല്ല ഞാൻ പറയുന്നതു്. അവക്കു കൊടുക്കുന്നബോധം വിദ്യാഭ്യാസപരവും സ്വഭാവസംസ്കരണത്തിനുപയുക്തവുമായനിലയിലായിരിക്കണമെന്നു മാത്രമേ ഞാൻ പറയുന്നുള്ളൂ. ഇപ്പോൾ അതിലേക്കു നമ്മുടെ ജയിലിൽ

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

ഉള്ളിട്ടുള്ള ഏപ്പാട് വളരെ നന്നായിരിക്കുന്നു എന്നാണ് എന്റെ അഭിപ്രായം.

ജയിൽപുള്ളികൾ ജയിലിൽ താമസിക്കുന്നകാലത്തു നല്ലനിലയിലും നല്ല സ്വഭാവത്തോടുംകൂടി പെരുമാറുകയാണെങ്കിൽ അവർ അനുഭവിക്കേണ്ട ശിക്ഷയിൽ അല്പം ഇളവുചെയ്തുകൊടുക്കുന്നതു നന്നായിരിക്കും.

MR. V. J. OOMMEN (*Commerce and Industry, North*): ഇപ്പോഴും അപ്രകാരം ചെയ്തുകൊടുക്കുന്നുണ്ടെന്നു് അറിയാമോ?

MR. MURUVELIL PACHU PILLAI (*Shertallai*): അല്പം ചിലതൊക്കെ ഇപ്പോൾചെയ്യുന്നുണ്ടു്. കുറച്ചുകൂടി ചെയ്യുന്നതുകൊണ്ടും തരക്കേടില്ല. അതുകൂടാതെ ജയിലിൽനിന്നും പുറത്തുപോയാൽ ജീവിതരീതി സ്വന്തമായികഴിക്കത്തക്കവണ്ണമുള്ള ഏതെങ്കിലും ഒരു തൊഴിൽ അവരെ ശീലിപ്പിക്കുന്നതു് നന്നായിരിക്കും. കൽപ്പണി, മരപ്പണി, മുതലായ തൊഴിലുകൾ ഇവരെ പരിശീലിപ്പിക്കാവുന്നതാണു്.

MR. N. K. KRISHNA PILLAI (*Neyyattinkara*): ഇപ്പോൾ ജയിലിൽ നെയ്ത്തു പരിശീലിപ്പിക്കുന്നുണ്ടെന്നു് അറിയാമോ?

MR. MURUVELIL PACHU PILLAI (*Shertallai*) : അറിയാം. ഇപ്പോൾ മേഡിക്കൽ ഡിപ്പാർട്ടുമെൻറിലേക്കു് ജയിലിൽനിന്നും വേണ്ട ജമക്കാളം കൊടുക്കാൻ ഇടയായതു് നിമിത്തം പത്തിരുപതിനായിരത്തോളം രൂപാ ജയിലിൽ മുതൽ വന്നതായിട്ടു കാണുന്നു. ഇതിനെ കുറെക്കൂടി വർദ്ധിപ്പിക്കുകയും ഏതെങ്കിലും തൊഴിൽ നല്ലവണ്ണം പരിശീലിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നതിൽ ഗവണ്മെൻറു് ശ്രദ്ധ പതിപ്പിക്കണമെന്നുള്ള അഭിപ്രായത്തോടുകൂടി ഈ ഉപക്ഷേപത്തെ പിൻതാങ്ങുന്നു.

MR. P. S. MAHOMED (*Nominated*): ഞാനും മിസ്റ്റർ മുരിക്കൻറെ ഉപക്ഷേപത്തെ പിൻതാങ്ങിക്കൊള്ളുന്നു. ജയിലിൽ വളരെ അക്രമങ്ങളായ പ്രവൃത്തികൾ നടക്കുന്നുണ്ടെന്നുള്ളതിനു് എനിക്കു് ഈ ഇടയ്ക്കു് ഒരു അനുഭവം ഉണ്ടായിട്ടുണ്ടു്. ഞാൻ കഴിഞ്ഞ ആഴ്ചക്കു മുമ്പു് ഇവിടത്തെ ഭ്രാന്തനാസ്പത്രി കാണാൻ പോയി. അവിടെ ചെന്നപ്പോൾ സെൻട്രൽജയിലിൽ കൊണ്ടുവന്നിട്ടുള്ള ഒരു ഭ്രാന്തൻ ഇവിടെ ഉണ്ടെന്നും അയാൾ വലിയ കേഡിയാണെന്നും പറഞ്ഞു. അതുകൊണ്ടു് അയാൾ കിടക്കുന്ന മുറിയുടെ മുമ്പിൽ ചെന്നു നിന്നു. അയാൾ ആദ്യം എന്നോടു പറഞ്ഞതു് ഞാൻ ഭ്രാന്തനാകാനുള്ള കാരണം സെൻട്രൽ ജയിലിൽ കിടക്കുമ്പോൾ അവിടെ വച്ചു എന്നോടു ചെയ്തിട്ടുള്ള അക്രമങ്ങളെ എനിക്കു സഹിക്കാൻ പാടില്ലാതായതുകൊണ്ടാണു്. അവിടെ വച്ചു

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

[Mr. P. S. Mahomed.]

എന്റെ ഒരു കൈ മുറിച്ചുകളഞ്ഞു" എന്നാണ്. ഈ ആക്രമം ഒരു അക്രമിയാണ് എന്നാണ് എനിക്ക് അവിടെ നിന്നും മനസ്സിലായത്. എന്തക്രമമാണ് ചെയ്തിട്ടുള്ളതെന്ന് എനിക്കറിഞ്ഞുകൂടാ. എന്തക്രമംതന്നെ ചെയ്താലും അയാളുടെ കൈ വെട്ടുക എന്നുള്ളതു് ഈ ധർമ്മരാജ്യത്തിന്ന യോജിക്കുന്നതാണോ?

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): Is it what the mad man told the member?

MR. P. S. MAHOMED (*Nominated*): എന്റെ അഭിപ്രായത്തിൽ എനിക്ക് അയാളിൽ വലിയ ഭ്രാന്തു കാണാൻ സാധിച്ചില്ല. കൈമുറിച്ചു എന്നുള്ളതു് പരമാർത്ഥമാണ്. "മഹാരാണി തിരുമനസ്സുകൊണ്ടു് ഇതൊന്നും അറിയുന്നില്ലയോ? അവിടുന്ന് ഇതൊന്നുമറിയിക്കുമോ?" ഇത്രയും സംഗതികൾമാത്രമായാൾ എന്നോടുപറയുകയുണ്ടായി. ജയിലിനെ സംബന്ധിച്ച് സംസാരിച്ചപ്പോഴാണ് ഈ സംഗതി എനിക്കുമാത്രമായിൽവന്നതു്.

MR. ITTOOP ITTEECHAN (*Kunnatnad*): കൈ എവിടെ വച്ചാണ് മുറിച്ചു കളഞ്ഞതു് എന്നറിയാമോ?

MR. P. S. MAHOMED (*Nominated*): സെൻട്രൽജയിലിൽവച്ചു മുറിച്ചു എന്നാണ എന്റെ അറിവു.

MR. ITTOOP ITTEECHAN (*Kunnatnad*): അതോ ജനറൽ ആസ്പത്രിയിൽവച്ചോ?

MR. P. S. MAHOMED (*Nominated*): സെൻട്രൽജയിലിൽവച്ചു ഏതൊ ഒരു സംഭവത്താൽ കൈ ഒടിക്കുകയും ജനറൽആസ്പത്രിയിൽവച്ചു മുറിക്കുകയുംചെയ്തു. അവർക്കു സഹിക്കാൻപാടില്ലാത്ത അക്രമങ്ങൾ കാണിക്കുമ്പോൾ സാധാരണ ഇങ്ങനെ പ്രവർത്തിക്കാറുണ്ടു് എന്നുവേണംവിചാരിക്കാൻ.

MR. MURUVELIL PACHU PILLAI (*Shertallai*): ആ ഭ്രാന്തന്റെ പേർ എന്താണ്?

MR. P. S. MAHOMED (*Nominated*): അലിയാർ എന്നാണ് പേർ (ചിരി).

MR. A. C. KURIAKOSE (*Minachil cum Devicolam*): സർ, ഞാൻ മിസ്റ്റർ മുരിക്കന്റെ ഉപക്ഷേപത്തെ പിൻതാങ്ങിക്കൊള്ളുന്നു. ഇവിടെ അല്പംചിലതു എനിക്കുംപറയേണ്ടതായിട്ടുണ്ട്. സെൻട്രൽജയിലിൽ താമസിക്കുന്നതായപുള്ളികളുടെ സുഖസൌകര്യങ്ങളെ കഴിയുന്നതും വർദ്ധി

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

പ്പിച്ച അവക്ക് തൊഴിൽപ്രമായ പരിശീലനം കൂടുതലായിട്ട കൊടുക്കുന്നതു നല്ലതുതന്നെ എന്നാണ് എന്റെയും അഭിപ്രായം. അവരോട് ഏതുതരം അനുവർത്തനം ഉണ്ടാകുന്നു എന്നോ, അവർ എത്രത്തോളം പരിഷ്കരിക്കപ്പെടുന്നു എന്നോ എനിക്ക് അറിഞ്ഞുകൂടാ. ഞാൻ അതന്വേഷിച്ചിട്ടുമില്ല. എന്നാൽ സെൻട്രൽജയിലിലുള്ളവർ കൂടുതലായിട്ട തൊഴിൽ പരിശീലനംസിദ്ധിച്ച് പുറമേ വരുന്നതുകൊണ്ട് നാട്ടിലുണ്ടാകുന്നതായ കുറ്റങ്ങളുടെ സംഖ്യ വർദ്ധിക്കാതിരിക്കുന്നതിനും അവക്ക് പ്രയോജനകരമായ തൊഴിലിൽഏർപ്പെട്ട കാലയാപനംചെയ്യ സുഖമായി കഴിച്ചുകൂട്ടുന്നതിനും സാധിക്കുമെന്നു എനിക്കറിയാം. മിസ്റ്റർ പാപ്പുപിള്ള സംസാരിച്ചപ്പോൾ ഞാൻ സാന്മാർഗ്ഗികബോധത്തിനു പ്രതിബന്ധമായി സംസാരിച്ചു എന്നു പറഞ്ഞതു തെറ്റിധാരണകൊണ്ടു പറഞ്ഞതാണ്. സാന്മാർഗ്ഗിക ബോധമുണ്ടാക്കി അവരെ ഉയർത്തണമെന്നതന്നെയാണ് ഞാൻ പറഞ്ഞത്. എന്നാൽ അപ്രകാരം കൊടുക്കപ്പെടുന്ന സാന്മാർഗ്ഗികബോധം മതത്തിനു ബാധകമാകരുതു എന്നുകൂടി ഞാൻ പറയുകയുണ്ടായി. ഭിന്നമതസ്ഥന്മാരുടെ മതബോധം ഓരോവിധത്തിലായിരിക്കാം. മിസ്റ്റർ പാപ്പുപിള്ളപറഞ്ഞമാതിരിയുള്ള തെറ്റിധാരണയെ വിശ്വസിക്കത്തക്കവണ്ണം മാർഗ്ഗമുണ്ടെങ്കിൽ അതും പരിഹരിക്കപ്പെടണം. സെൻട്രൽജയിലിൽ അക്രമംനടക്കുന്നു എന്നുപറഞ്ഞു. അതു സബ്ജയിലുകളിൽ ആണെന്നു പറഞ്ഞിരുന്നു എങ്കിൽ അതിനെസംബന്ധിച്ചു കുറേക്കൂടി സംസാരിക്കാമായിരുന്നു.

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): കൈ ഒടിച്ചു എന്നുപറഞ്ഞതു അക്രമമല്ലേ?

MR. A. C. KURIAKOSE (*Minachil cum Devicolam*): തിരുവിതാംകൂറിലെ സെൻട്രൽജയിലിൽ വന്നുചേരുന്നവരെ അവർ വീണ്ടും വന്നുചേരാതിരിക്കത്തക്കവണ്ണം തൊഴിൽ പരിശീലനംനൽകി പുറമേ അയക്കുന്നതു നന്നായിരിക്കും. ഈവിധത്തിലുള്ള ഒരു പരിഷ്കാരം ഗവണ്മെൻറുചെയ്യേണ്ടതാണ്.

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): The Members on the other side of the House were saying that the administration of the Central Prison was not satisfactory. It has been pointed out that there are defects and one of the defects pointed out by the members on the other side is that the Superintendent of the Central Prison has been there for a very long time and that he has had no training outside. But what we have to look into is whether these have in any way impaired the work of the officer so far as the jail administration is concerned. We have got official visitors as well as non-official visitors to the Central prison and we have got the opinions of distinguished visitors also.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

[Mr. P. N. Krishna Pillai.]

All these visitors say that the jail administration is satisfactory and efficient and there is no reason to disregard these opinions. I may say that one of our non-official members who is a visitor and who is also present today in this House did not say anything against the jail administration now and so it is clear evidence to show that the jail administration is satisfactory.

MR. K. MADHAVAN PILLAI (*Trivandrum cum Neduvangad*): Does the member refer to me?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): Yes.

MR. K. MADHAVAN PILLAI (*Trivandrum cum Neduvangad*): Was there any kind of approval?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): Then another member referred to the locking up of grown-up prisoners, confirmed offenders, along with juveniles.

MR. A. THANU PILLAI (*Trivandrum*): May I know whether he has read other opinions about this, of officials as well as of non-officials?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): Yes. Then another member suggested that the Superintendent should go round and inspect sub-jails, but as a matter of fact we have not got any sub-jails. We have got only various lock-ups where the Superintendent has no authority.

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): How does the member call the jail at Alleppey?

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): It is a civil jail.

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): There we have got criminal prisoners also. Probably the member does not know that. I call it a sub-jail because both kinds of prisoners are there.

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): Then it has been already said by the members here that there was no whipping last year at all. It shows that discipline is maintained and no prisoner goes out of control. Mr. P. S. Mahomed referred to a story told by a mad man about an incident in the jail. The fact is that one of the convicts had sustained some injury on his arm, and then it had to be operated. In this matter no offence was done by the jail authorities. The man was really mad. Then another member referred to the remission system. We have got the remission system at present in the Central Jail and it is worked regularly and systematically.

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): Lowder, please.

MR. P. N. KRISHNA PILLAI (*Secretary to Government*): Some other member said that the convicts should be given some kind of technical training in the jail. As to this I may assure the member that some vocational training is being given to these prisoners even now. These are all the things that I have to say in reply.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

MR. MATTHEW MURIKKAN (*Vaikam*): Sir, the answer of my learned friend is not at all satisfactory for two reasons. In the first place my friend said that the order of things in the jail is satisfactory and he relies for this on the evidence of our learned friend Mr. Madhavan Pillai which is not before the House. Therefore, that is not admissible. Then with regard to the question of inspection he has given the erroneous fact that we have no sub-jails.

Anyhow, I have pointed out all these things and brought this motion to the attention of the Government. I am sure these things will receive the anxious consideration of the new administration and therefore I do not press the motion.

PRESIDENT: Has the member the leave of the House to withdraw the motion?

The motion was, by leave, withdrawn.

Motions 336 to 338.

The following motions were not moved:

MR. MURUVELIL PACHU PILLAI:

336 To reduce the allotment of Rs. 94,978 under Demand X by Re. 1.

MR. MATTHEW MURIKKAN:

337. To reduce the allotment of Rs. 94,978 under Demand X by Rs. 10.

MR. A. C. KURIAKOSE:

338. To reduce the allotment of Rs. 94,978 under Demand X by Rs. 100.

PRESIDENT: I place before the House for its vote Demand No. X—Central Prison—Rs. 94,978. May I take it as passed?

The grant was made.

DEMAND XI.—POLICE.

PRESIDENT: The House will now pass on to Demand No. XI—Police.

MR. L. A. BISHOP (*Commissioner of Police*): Sir, I beg to move for a grant not exceeding Rs. 5,80,204.

Motions 339 and 340.

The following motions were not moved:

MR. A. THANU PILLAI:

339. To reduce the allotment of Rs. 16,523 for establishment by Re. 1.

MR. TARIATU KUNJITOMMAN:

340. To reduce the allotment of Rs. 16,523 for establishment by Rs. 5.

Motion 341.

MR. A. S. DAMODARAN ASAN (*Mavelikara* cum *Kartikapalli*): Sir, I beg to move the following motion:

To reduce the allotment of Rs. 16,523 for establishment by Rs. 5.

My object in making this motion is to point out the defects in the traffic control of the State by the Police Department.

Sir, the traffic in the State has grown to such a size that it is high time for the Government to deal with the matter in an efficient manner. The Police Department is given the control over the traffic section. The Police Inspector and the Assistant Superintendent of Police are entitled to test the drivers and to recommend whether a badge is to be given or not, and there is no specific qualification

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly